

NOSSA GENTE
Sipat 2011 começa
dia 26 com palestras e
exames de saúde

Página 4



DENGUE
Até uma tampinha de
refrigerante pode ser
criadouro do mosquito



Página 6

Publicação bimestral Thermic – ANO 2 – Nº 8 – setembro de 2011



Entre Nós

Formando profissionais

*Curso de solda oferecido pela Thermic
é oportunidade para trabalhador
conseguir espaço no mercado*

EDITORIAL

Criando oportunidades

Caro colaborador,

Na última edição do nosso jornal, contamos a história de dois funcionários, aqui da **Thermic**, que puderam largar a profissão de cortadores de cana para ingressar na carreira de soldadores, depois de fazerem o curso de solda em nossa empresa.

Todos os anos, abrimos um curso para dar possibilidade aos trabalhadores que querem desenvolver seus conhecimentos na área de soldagem. Muito mais do que garantir bons profissionais para atuar dentro da **Thermic**, queremos formar pessoas para o mercado de trabalho. Nem sempre temos como empregar a todos os participantes, mas com essa oportunidade de formação, muitas portas podem se abrir em outras empresas do ramo.

Nesta edição do "Entre Nós", também destacamos na matéria de capa o Dia do Soldador, comemorado em 23 de setembro. Uma profissão que contribui muito com o desenvolvimento industrial do mundo, desde os anos 1800.

Trazemos uma série de outras matérias de grande interesse a todos. Uma delas é sobre a dengue, com dicas e cuidados para evitar a doença, que ganha força no verão. O manuseio do maçarico é outro assunto abordado na página de saúde, com todas as orientações para evitar acidentes. Temos, ainda, o registro da visita de empresários estrangeiros que recebemos em junho, do plantio de árvores realizado pela **Thermic** em comemoração à Semana do Meio Ambiente, o desempenho dos colaboradores da empresa nos JOIS e Jogos Regionais, além de dicas financeiras. Para completar, a entrevista desta edição traz um bate-papo com o diretor da Usina São Manoel, Sérgio Roberto Nicoletti, que falou sobre a longa parceria com a **Thermic**.

Desejamos a você, colaborador, um bom trabalho neste resto de ano e tenha a certeza de que sempre estaremos dispostos a criar oportunidades para retribuir o esforço de todos. ■

Virgílio Cesar Franceschi
José Herminio Canella
Abílio Celso Salve



Estrangeiros conhecem o sistema de recuperação de moendas

Visita internacional

Um grupo de profissionais do setor industrial e sucoalcooleiro de vários países da América Latina esteve em Pederneiras em junho para conhecer as instalações e o sistema de produção da **Thermic**.

Entre os visitantes estavam fornecedores de materiais da empresa e representantes de algumas usinas da Colômbia, México, Cuba, Belice, Guatemala e El Salvador. Eles vieram conhecer como funciona o sistema de recuperação de moendas de usinas feitas pela **Thermic** utilizando uma tecnologia que ainda não é aplicada nestes países. Cada detalhe dos procedimentos foi filmado e fotografado pelos visitantes, que ficaram impressionados com a qualidade dos produtos. ■



THERMIC

Salve, Franceschi e Canella Ltda.

Avenida Bernardino Flora Furlan, 2555

Pederneiras/SP – Cep 17280-000

Telefone: (14) 3283-8283

Site: www.thermic.ind.br

Coordenação geral e projeto editorial: Lettera Comunicação Estratégica
Telefones: (14) 3226-1925 / (14) 9671-3747 - Email: contato@letteracomunicacao.com.br

Editora-chefe: Aná Nabuco – MTB: 23.214 Telefone: (14) 9778-2900

MSN: anainabuco@hotmail.com - **Repórteres:** Marcelo Roca e Kátia Sartori

Edição e coordenação de reportagem: Lucien Luiz

Projeto gráfico /DTP : More Arquitetura de Informação Jo Acs e Mozart Acs

e Marcia A. Rindeika - Site: more-ai.com.br – Telefone: (11) 2099-1135/1168

– Email: more-ai@more-ai.com.br -

Fotografia: Marcelo Roca

Tiragem: 500 exemplares

ENTREVISTA

“A Thermic passa **confiança e seriedade** nos serviços que oferece”

Usina São Manoel, parceira desde 1998, destaca a excelência no atendimento e a proximidade da empresa com o cliente



Nicoletti, diretor da Usina São Manoel, diz que o conhecimento técnico da diretoria da Thermic foi fundamental para a parceria

Fundada em 1949, a Usina São Manoel fica localizada na região central do Estado de São Paulo, no município de São Manuel. Com investimentos em modernização agrícola, industrial e de gestão, a empresa alcança hoje um potencial de moagem na casa dos 3,6 milhões de toneladas de cana, produzindo etanol, açúcar e levedura. O “Entre Nós” conversou com o diretor da usina, Sérgio Roberto Nicoletti, que falou um pouco da parceria de 13 anos com a Thermic e dos resultados conquistados.

Como conheceu o trabalho desenvolvido pela Thermic?

Nicoletti: Inicialmente, tivemos conhecimento da atuação da **Thermic** através do trabalho específico em recuperação de engrenagens, especialmente as chamadas volanteiras. Depois disso passamos a demandar outros tipos de serviços, decorrentes da natureza do setor, como os trabalhos em eixos, camisas e outros equipamentos.

A Thermic tem importância vital para o setor

O que motivou a usina São Manoel a trabalhar com a Thermic? Quais foram os resultados?

Nicoletti: A usina começou a trabalhar com a **Thermic** levando em consideração o conhecimento técnico de seus principais executivos. Como resultado, tivemos a confiabilidade e a flexibilidade operacional da empresa.

Qual o diferencial que a Thermic oferece para o mercado?

Nicoletti: Os principais diferenciais são o atendimento customizado e o estreito relacionamento com os clientes. Outro fator importante é a localização geográfica da **Thermic**, no centro-oeste paulista, que facilita muito a logística.

Qual a importância da Thermic para o setor?

Nicoletti: A **Thermic** é uma opção enxuta para prestação de serviços e de importância vital para o setor, em especial nos serviços executados em moendas e seus periféricos. ■

TREINAMENTO

Segurança em foco

Sipat começa dia 26 com palestras e exames médicos

Todos os colaboradores da Thermic estão convidados a participar da Sipat 2011 (Semana Interna de Prevenção de Acidentes de Trabalho). Uma programação de palestras e atividades será realizada entre os dias 26 e 30 de setembro, sempre a partir das 16h, na estrutura que será montada no pátio central da Unidade 2 da empresa. Uma atração especial, que os organizadores guardam a sete chaves, vai fechar o evento no dia 30.

Neste ano, as palestras da Sipat vão abordar segurança no ambiente de trabalho e dentro de casa, além de dar dicas sobre como evitar dívidas.

“Será uma oportunidade para o colaborador aperfeiçoar ainda

mais os seus conhecimentos sobre segurança no trabalho, e de uma forma bastante interativa e prazerosa. Queremos passar conceitos que serão eficazes no dia a dia de trabalho, podendo

ser aplicados em casa também”, destaca João Paulo Bianco, técnico em Segurança do Trabalho da Thermic e organizador da Sipat.

Em parceria com o Sesi (Serviço Social da Indústria), a Thermic disponibilizará exames aos colaboradores, com o objetivo de fazer um diagnóstico sobre o estado de saúde de cada trabalhador. Durante toda a semana, poderão ser feitos exames bucais, medir a massa corporal, aferir a pressão arterial, teste de diabetes, entre outros. ■

Queremos passar conceitos que serão eficazes no dia a dia de trabalho

ANIVERSARIANTES

SETEMBRO

2/9 DIRIVALDO DE OLIVEIRA
3/9 FRANCISCO RODRIGUES
5/9 DANILO CANATO
11/9 ADILSON ALTURRIA
11/9 FRANCISCO HERMOSO
12/9 ARTHUR XAVIER DE CASTRO
12/9 RUDI ALTURRIA
14/9 SUSANA UGUCIONE ARTIOLI
17/9 CLAUDIO HONÓRIO PEREIRA
18/9 EDILSON FERREIRA DE SOUZA
20/9 MAIARA FERNANDA VASQUEZ
22/9 VAGNER LUIS DE PAULA
23/9 WELLINGTON VICENTE
24/9 RICARDO DE SOUZA
26/9 WILSON GOMES DA SILVA
27/9 EDINEI SÉRGIO DOS SANTOS
27/9 SEBASTIÃO DE GODOI JÚNIOR
30/9 MARCOS ANTONIO FONSECA
30/9 WILLIAM CÉSAR DE OLIVEIRA

OUTUBRO

1/10 JOSÉ GOMES DA SILVA
1/10 MARCOS LEANDRO RODRIGUES
2/10 BRUNO PEREIRA DE GODOI
2/10 JOSÉ PAULO DE MENEZES
2/10 RUDNEI VICENTE DE LIMA
3/10 DAMIÃO DA SILVA MACENA
4/10 CARLOS HENRIQUE DE SOUZA
9/10 WILBER T. DOS SANTOS BENTO
13/10 ANDERSON R. DE ALMEIDA
13/10 LORIVAL ALVES COSTA
13/10 RENAN MASSOCA
14/10 ROBSON DE ABREU
16/10 LUÍS CLAUDIO PRADO
20/10 FABIANO MARQUES
20/10 RAFAEL VIEIRA
22/10 VAGNER APARECIDO GREATTI
26/10 AGUINALDO DE JESUS ALAMPI
26/10 ROGÉRIO SOARES
29/10 VÂNIA FORIN MARTINS ■



Colaboradores participaram da ação ambiental

Plantio de árvores

Colaboradores da Thermic participaram no mês de junho de um plantio de árvores nas dependências da empresa. A ação teve como objetivo o incentivo à preservação do meio ambiente.

Cerca de 50 espécies foram plantadas nas duas unidades da Thermic, em Pederneiras, sendo a maior quantidade no bosque que a empresa possui. Os funcionários que participaram da ação foram orientados e incentivados a sempre colaborar com a preservação ambiental. O bosque da Thermic foi concebido levando em consideração as plantas que fazem parte do ecossistema da região. ■

RESPONSABILIDADE SOCIAL

Portas abertas

Curso de solda oferecido de graça pela Thermic ensina conceitos de soldagem a trabalhadores

Todo mundo quer a chance de ter uma nova profissão e um bom emprego, mas muitas vezes o trabalhador não está qualificado para certas funções. Uma delas é o cargo de soldador, que exige do candidato formação técnica para as atividades que são desempenhadas.

Nos setores da Thermic todos os profissionais precisam de conhecimento técnico em suas áreas e assim é na soldagem. Com esta necessidade, aliada a responsabilidade social, a Thermic promove, gratuitamente, todo mês de outubro, um curso de solda para formação de novos profissionais. No ano passado foram 52 inscritos que aprenderam ou aprimoraram os conhecimentos como soldadores.

Foi uma grande oportunidade até para pessoas que queriam abandonar a antiga profissão, como no caso de Gevanildo Custódio e Genilson Pedreira, ex-cortadores de cana e personagens da última edição do "Entre Nós".

"Mesmo sem garantir a contratação, em 2010 aproveitamos cerca de 80% dos alunos", diz Edemilson Martins, responsável pela coordenação do curso. As contratações são feitas depois de uma avaliação realizada no final do curso. Elas dependem da demanda que é gerada na entressafra da cana.

Todas as pessoas interessadas podem se inscrever na sede da empresa. Depois de feita uma triagem pelos currículos, a Thermic convoca os candidatos. ■

No ano passado, a qualificação recebeu mais de 50 inscritos

Dia do Soldador

Para quem não sabe, a profissão de soldador tem um dia especial no calendário nacional: 23 de setembro. A ideia de unir metais é antiga, coisa de mil anos antes de Cristo, porém os primeiros passos para a soldagem como conhecemos hoje datam do ano de 1800. É uma profissão antiga que exige técnica e habilidade. A Thermic parabeniza a todos os soldadores e soldadoras.



Área de soldagem da Thermic, onde ocorre o curso oferecido gratuitamente

PREVENÇÃO

A dengue mora ao lado

Destruir criadouros do Aedes é a principal arma para combater o mosquito e evitar a doença

A dengue é um dos principais problemas de saúde pública no mundo. A Organização Mundial da Saúde (OMS) estima que cerca de 20 mil pessoas morram todos os anos em consequência da doença. No Brasil, o clima quente e chuvoso favorece a proliferação do *Aedes aegypti*, mosquito que transmite a moléstia. Por isso, todo cuidado é pouco.

Em Bauru, a menos de 30 quilômetros de Pederneiras, já existe uma epidemia de dengue, com mais de 4 mil pessoas infectadas somente neste ano. Destas, cinco morreram por ter contraído a forma mais grave da doença, a hemorrágica. O intercâmbio entre moradores de uma cidade e outra facilita a disseminação da doença.

E mesmo a forma clássica da dengue é grave. "A febre era tão alta e me sentia tão mal que achava que ia morrer", conta o técnico em contabilidade José Carlos Ferreira, 58 anos. Ele, que mora em Bauru, contraiu a doença há quase três anos, no Maranhão, quando era caminhoneiro. Quando começou a ter os sintomas, achou que estivesse com uma gripe forte. "Tomei to-



É preciso evitar o acúmulo de água nos vasos de plantas

dos os remédios que vinham pela frente. Levei sete dias para retornar para Bauru e só consegui porque minha mulher, que estava comigo, também dirigia. Emagreci sete quilos em uma semana", relembra.

Após a confirmação da dengue através de exame em Bauru, Ferreira levou cerca de 40 dias para se recuperar completamente. "Fiquei um mês sem trabalhar. Nos primeiros 15 dias, nem conseguia levantar o pé", frisa.

Como não há vacina contra a doença, a única arma que cada um tem é evitar que o *Aedes*, que transmite a dengue ao picar humanos, se procrie.

O mosquito se reproduz em qualquer recipiente que armazene água, tanto em locais sombrios quanto ensolarados. Por incrível que pareça, o *Aedes* se desenvolve até em tampinha de refrigerante e sacolinha plástica, se houver água. Imagine então em garrafa ou balde que ficam ao relento no fundo do quintal e no pratinho do vaso de planta. Há risco do mosquito da dengue estar se procriando na sua casa. Na dúvida, vale fazer uma inspeção. ■



A dengue pode se reproduzir até mesmo em pequenas tampinhas de garrafas

Combata o mosquito

- Coloque areia nos pratos dos vasos de planta
- Tampe caixas d'água
- Esvazie água de potes, garrafas, latas, pneus, panelas e outros recipientes e guarde-os de maneira que não acumulem chuva
- Remova o lixo diariamente, colocando-o para coleta

CUIDADOS COM O MAÇARICO

Na Thermic trabalhamos com muitos equipamentos que exigem cuidados ao serem utilizados, um deles é o maçarico. Sendo de grande utilidade para nossos trabalhos diários, esta ferramenta oferece um grande risco se não for utilizada com cautela e atenção, podendo causar ferimentos graves. Para evitar que qualquer acidente ocorra com o maçarico temos algumas dicas importantes para passar.

O colaborador que utilizar esta ferramenta tem que estar atento a três fases: início do trabalho, durante o trabalho e no final, na hora de desligar e guardar o equipamento.

Antes de começar a utilizá-lo, é preciso observar se ele apresenta vazamentos ou defeitos. Caso isso aconteça, avise o gestor ou a Segurança do Trabalho para a manutenção. Se estiver tudo certo, veja como fazer:

- Lave as mãos ou troque as luvas se estiverem sujas com óleo ou graxas;
- Verifique se existe material inflamável próximo ao local da operação. Se houver, retire;
- Verifique se o bico do maçarico está com aperto adequado;
- Verifique se a sede do bico está limpa;
- E sempre utilize os EPIs obrigatórios para executar serviços com maçarico, como luvas de raspa, avental de raspa, perneiras de raspa, óculos de segurança e protetor auricular.

Você só deve começar a trabalhar com o maçarico se ele estiver com as válvulas de segurança anti-retrocesso de oxigênio e de gás. Estando tudo certo, siga as instruções:

- Antes de acender o maçarico abra a válvula de oxigênio para fazer a limpeza do mesmo. Após esse procedimento, feche a válvula de oxigênio e abra a de gás: acione e abra a válvula de oxigênio até a regulagem adequada da chama;
- Acenda o maçarico somente com acendedor, nunca utilize arco voltaico ou qualquer outra fonte;
- Não toque com o bico do maçarico na peça;
- Nunca ande de um lugar para outro com o maçarico aceso;
- Observar a potência do jato de corte. Se estiver fraco é melhor apagar o maçarico para verificar o aperto da contra e inspecionar a agulha e seu orifício.

Depois de utilizar o equipamento, feche todas as válvulas e desligue as mangueiras, que não devem ficar guardadas em locais fechados. Mantenha o seu local de trabalho limpo e arrumado. ■

SEU BOLSO

Fuja dos empréstimos

Economista orienta que não se deve usar crédito como extensão da renda

Com a oferta de crédito em alta, não é preciso ter dinheiro para consumir. Além disso, tem muita gente aproveitando a facilidade para fazer empréstimos que seriam desnecessários.

De acordo com o economista Samuel Marques, professor e consultor especializado em educação financeira, a dica é não usar o crédito como extensão da renda. "O que prejudica as pessoas é pensar que aquele dinheiro entra na conta sem a obrigatoriedade de devolver depois. O empréstimo

deve ser feito só em emergências. Mas existe a falsa ideia de que o empréstimo é uma fonte de renda. Isto deixa as pessoas dependentes dos serviços das financeiras", avalia.

Segundo Marques, por razões internas (economia em crescimento) e externas (maior ingresso de capital estrangeiro), a oferta de crédito cresceu. Embaladas por este momento, as financeiras adotaram técnicas mais agressivas de marketing para atingir suas metas de vendas. ■



Empréstimos só devem ser feitos em caso de extrema necessidade

Dicas para não se endividar

- Não use o crédito como extensão da renda
- Tente adequar seu modo de vida ao orçamento doméstico
- Empréstimos só devem ser feitos em casos de extrema necessidade e não ser uma prática comum
- Fique atento para as taxas de juros que você está pagando em empréstimos, cartão e cheque especial

ENTRE OS MELHORES

Futebol da Thermic **faz bonito** nos Jois

Equipe terminou a competição entre as primeiras; nos Jogos Regionais judoca ficou em quarto lugar

O time de futebol de campo da **Thermic** foi um dos quatro melhores dos Jois (Jogos Industriários do Sesi), em Pederneiras. A competição é realizada anualmente em diversas cidades do Estado de São Paulo e envolve empresas de diferentes segmentos da indústria.

os atletas da **Thermic** chegaram a disputar uma vaga na final, mas acabaram eliminados pela Pedertractor. A empresa também foi representada na com-

petição pela equipe de futsal, que não se classificou para os quadrangulares finais.

Judô

Pelos Jogos Regionais, o judoca Jefferson Soares, patrocinado pela Thermic, encerrou a participação na competição com o quarto lugar por equipe. No ano passado, também na disputa por equipe, o atleta conquistou a medalha de ouro. O judoca agradece o apoio da Thermic. ■

CULINÁRIA

Bolo gelado de **brigadeiro**

O bolo gelado é fácil de fazer e barato. É ótimo para servir naquele lanche da tarde, e para quem gosta, até no café da manhã. Os ingredientes são fáceis de serem encontrados. Confira a receita.

Ingredientes

Massa:

6 colheres (sopa) de chocolate em pó
1 colher (chá) de fermento em pó
2 colheres (sopa) de manteiga
6 colheres (sopa) de açúcar
100 gramas de coco ralado
6 ovos

Cobertura:

1 colher (chá) de chocolate granulado (opcional)
2 colheres (sopa) de chocolate em pó
1 colher (sopa) de manteiga
1 lata de leite condensado

Calda:

4 colheres (sopa) de achocolatado em pó
1 colher (chá) de leite

o chocolate, o coco, o fermento em pó e as claras reservadas. Coloque em uma fôrma untada e leve ao forno por 20 minutos (ou até estar no ponto). Reserve.

Calda:

Misture o leite e o achocolatado e espalhe sobre a massa.

Cobertura:

Misture todos os ingredientes (exceto o chocolate granulado) e leve ao fogo. Faça um brigadeiro, mas não espere dar o ponto, deixe um pouco mais mole. Espalhe sobre o bolo a cobertura e o granulado e leve à geladeira por uma hora. Bom apetite. ■

Modo de preparo

Bata as claras em neve e reserve, assim como as gemas, o açúcar e a manteiga até obter um creme esbranquiçado. Acrescente

